



Machala, Ave. 25 de Junio km 0.5 via a Pasaje

facturaclon@banabay.com

+593 (07) 2985245

CERTIFICATE No. 0098

PRODUCER HEALTH DECLARATION

To whom it may Concern:

CONSIGNEE:	OZ VURAL SRL
DESCRIPTION:	BOXES OF FRESH AND GREEN ECUADORIAN BANANAS. CLUSTER TYPE 22XU. NET WEIGHT 19.20 KG AND GROSS WEIGHT 20,70 KGS.
VESSEL:	SAFMARINE NOMAZWE 316E
PLACE OF LOADING:	GUAYAQUIL - ECUADOR
PLACE OF DESCHARGING:	CONSTANTA - ROMANIA
QUANTITY:	1080 BOXES
CONTAINER(S):	MNBU0002835
MARK:	BANABAY

This is to certify that the bananas described above and shipped to the place of discharge CONSTANTA – ROMANIA have been inspected using appropriate procedures and are considered to be free of salts of heavy metals, nitrites and any dangerous residues of used pesticides, quarantine pests, chemical, biochemicals and other injurious pests. The products are respecting the sanitary regulations of EEC and importing country – ROMANIA.

FINDING

DESCRIPTION OF HYGIENIC EXPONENT

This report reflects our results at time, date and place of inspection only. 05/05/2023

Preparation (synonyms) of Pesticides Group	Level Admitted as max. (mg / Kg)		Found Value mg / Kg
ALDIKARB	0.02	Mg/ kg	0.01 mg / kg
CHLOROTALONIK	0.2	Mg/ kg	0.01 mg / kg
DIMETOAT	0.02	Mg/ kg	0.01 mg / kg
TIANBENDAZOL	5	Mg/ kg	0.01 mg / kg
KARBANIL	0.05	Mg/ kg	0.01 mg / kg
PARATHION	0.01	Mg/ kg	0.01 mg / kg
BIFENTRIN	0.1	Mg/ kg	0.01 mg / kg

Digitally signed by Simeacova Svetlana
Date: 2023.06.19 07:41:58 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova





AGENCIJA NACIONALA PASTIRIGURANTA ALIMENTELOR /
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY
Laboratorul Central Fitosanitar IP Central Phytosanitary Laboratory PT
410-2046, str. Mihaili Moara, 501 Chișinău, Republica Moldova, tel. (022) 47-13-13



Directorat LCP IP / Directorat CPL PT
Tudora Rotari

RAPORT DE ÎNCERCĂRI / TEST REPORT
Nr. 02871 din 18.09.2023

Data și solicitant: PETRU VASILE MALER CI
Appliment: c-mul Orhei, a. Jura de Jos

Detalii produs: Nere
Produs detaliat:
Cantitate testată: 3.500 t

Examinator: Mirna Xenia - Inspector ANSA

Locul examinării: Orhei
Sampling location:

Document bază: 12.038 din 12.09.2023
Accompanying document:

Origine: Republica Moldova Destinație: România, Federația Rusă
Origin: Destination of batch:

Număr: CF-095083

Nr. de scrisoare de preluare: 1 mont./2,4 kg Data recepției: 12.09.2023
Microsample mass: Receiving date:

Cod produs: 02871/1

Informație suplimentară: Solul de traseu
Additional information:

Soluție: Determinare rezidui de pesticide și conținut de nitrați
Reținuție: Determination of pesticide residues and nitrate content
02871/1 - analiza multireziduală LC-MS/MS, GC-MS/MS

Responsabil recepție / Reception manager: Bobutac Svetlana

Director adjuncț / Deputy-Director: Zaza Elena

Rezultatele încercărilor / TEST RESULTS
Nr. 02871 din 18.09.2023

Cod Proba / Sample code	Parametru / Parameter	Rezultat / Test results	U.M.	LAVA / MRL	Metoda de încercare / Test method	Referințe / Reference	II
02871/1	Azinapropil-LOR-AM	0,065	mg/kg	0,100	LC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---
02871/1	Ciprodinil (L) (R)-AM	0,015	mg/kg	1,000	LC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---
02871/1	Clorotolil-LOR-AM	0,025	mg/kg	0,100	LC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---
02871/1	Captan-NM	0,121	mg/kg	3,000	GC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---
02871/1	Fenitrothion (L)-NM	0,114	mg/kg	3,000	GC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---
02871/1	Fenitrothion (L)-NM	0,011	mg/kg	0,100	GC-MS/MS	PS-LOR-RP-03	---

Notă/Note: Lăsați să se analizeze și în urma de evaluare (LOD) este prezentată în anexa la prezentul raport.

Responsabil încercări/Test responsible person:

Data test:

Starea probei:

Starea probei:

Soluție laborator / Test of Laboratory:

Introducere/Introduction: Aici se prezintă rezultatele încercărilor efectuate în laboratorul de analiză LC-MS/MS și GC-MS/MS în conformitate cu metoda de analiză descrisă în anexa la prezentul raport. Rezultatele sunt exprimate în mg/kg și sunt comparate cu valorile maxime admise (MRL) stabilite de Comisia Europeană. Dacă rezultatele sunt mai mici decât valorile maxime admise, produsul este considerat sigur din punct de vedere al reziduurilor de pesticide. Dacă rezultatele sunt mai mari decât valorile maxime admise, produsul este considerat nesigur și trebuie să fie retrănit de pe piață.

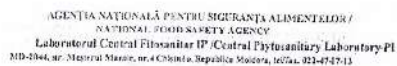
Conținutul acestui raport este valabil numai pentru scopul pentru care a fost emis. Acesta nu trebuie utilizat pentru alte scopuri. Informațiile conținute în acest raport sunt valabile numai pentru scopul pentru care a fost emis. Informațiile conținute în acest raport sunt valabile numai pentru scopul pentru care a fost emis. Informațiile conținute în acest raport sunt valabile numai pentru scopul pentru care a fost emis.

Amplasament / Location:

Responsabil recepție / Reception manager:



Digitally signed by Șinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 04:50:11 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Directoare LCF IP / Director CPL PI
Tatiana Rotari

RAPORT DE ÎNCERCĂRI / TEST REPORT

Nr. 03169 dan / from 29.09.2023

Deziderat solicitant: A.N.S.A.
Aplicant: mun. Chişinău, str. M. Kogălniceanu, nr. 63

Detalii grade:	Varză tardivă
Moduri de plat:	
Cantitate lot suprafață:	25 t
Quantities by lot surface:	

Examined by: Vrinceanu Viorica - inspector ANSA
Sampling by: _____

Local esantionării: Florești
Sampling location:

Document Ino: 14629
Accompanying document:

Origine: Republica Moldova Destinația lot: monitorizare de stat
Origina: Destination of batch:

Signal: CF-030362

Nr./candidate proba: 1 most./3 kg
 Data received: 27.09.2023
 Nr./sample mass:
 Receiving date:

Cod. preba: 63169

Sample code:

Informație suplimentară: Clămp deșchisă
Additional information:

Ordinul ANSA Nr.130 din 28.03.2023

Solicitare:	Determinare reziduuri de pesticide și conținut de nitrați
Request:	Determination of pesticide residues and nitrate content
	03169/1- Conținutul de nitrați

Responsabil recepție: Reception manager: Negru Diana

Deputy Assistant / Deputy-Director: Zaza Elenn

Digitally signed by Sinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 04:22:19 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Periodicals analysis / Analytical print

21.09.2023 - 19.09.2024

Nr. 03169 din / from 29.09.2023

Cod. Subst. / Substance code	Parametro / Parameter	Rezultate / Test results	U.M.	LMA / MEL	Metoda de increcare / Test method	Referințe / References	U
010601	Conținutul de nitrați-ARI	543	mgNO ₃ /kg	400	Ionometric	PS-LCR-EN-04	4763

Notă: Conținutul de nitrați în proba de Vază terciole analizată nu depășește LMA stabilită conform IIG 115 din 05.02.2013, luând în considerare rezultatul analitic minus incertitudinea de măsurare extinsă U.

Responsible for care: Test responsible person:

Self Laboratory/Head of Laboratory: _____ Horra Maria

[illegible][illegible]

Original/Original
LCP/CPLE/Na
Beneficiarul/Aplicantul Nr.



RAPORT DE ÎNCERCĂRI

nr. 1647DA din 03.10.2023

- 1 Obiectul încercat *Mostra nr. 1647DA. Cartofi*
(identificare, descriere)
- 2 Solicitant *G.T. "Drucioe Galina"*
Republica Moldova, r-nul Briceni, s. Bulboaca
- 3 Informație furnizată *Producător - G.T. "Drucioe Galina"*
de solicitant *Republica Moldova, r-nul Briceni, s. Bulboaca*
- 4 Eșantionarea *De către solicitant. Cererea depusă nr. 0899DA din 02.10.2023*
- 5 Cantitatea de mostră *5 kg* 6. Data primirii mostrei LÎ *02.10.2023*
- 7 Scopul încercărilor *Determinarea indicilor de inofensivitate*
- 8 Data începerii încercărilor *02.10.2023* 9. Data finisării încercărilor *02.10.2023*

REZULTATELE ÎNCERCĂRILOR

Indici fizico-chimici

Indice	UM	Metoda de încercare	Valoarea de referință	Rezultatul obținut*
Nitrați	mg/kg	MU 5048-89		102±17

* Incertitudinea de măsurare asociată rezultatelor încercărilor (valoarea după „±”) este estimată pentru un interval de încredere de aproximativ 95% și nu include contribuția din eșantionare.

Responsabil de emitere

Digitally signed by Șinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 04:09:33 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Doina Morari

Șef de laborator



Zoia BOICO

Declared name and address of consignee

CEHVER SRL
MD.MUN.CHISINAU OR SINGERA BD STEFAN CEL MARE SI SFINT
75 MOLDOVA

4 - Plant Protection Organization of Türkiye to Plant Protection Organization(s) of

MOLDOVA

5 - Place of origin

TÜRKİYE

Declared means of conveyance

BY FRIGORIFIC TRUCK

Declared point of entry

MOLDOVA



REPUBLIC OF TÜRKİYE
MINISTRY OF AGRICULTURE
AND FORESTRY

Distinguishing marks; number and description of packages; name of the product; botanical name of plants

9 - Quantity declared

			GROSS	NET
500 PLASTIC CASES	FRESH ORANGES-NAVELINA /Citrus sinensis	30-225 NT	5900 kg	5400 kg
	Orbeck			
1100 PLASTIC CASES	FRESH MANDARINES-SATSUMA /Citrus unshiu	30-225 NT	11000 kg	10200 kg
500 PLASTIC CASES	FRESH LEMONS-INTERDONATO /Citrus limon	30-225 NT	5000 kg	4500 kg
	L. Burm.			
TOTAL			21900 kg	20100 kg



10 - This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described above:

- have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures, and
- are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing country, and
- to conform with the current phytosanitary requirements of the importing country, including those for regulated non-quarantine pests
- are deemed to be practically free from other pests.

11 - Additional declaration:

NONE

DISINFESTATION AND/OR DISINFECTATION TREATMENT

12 - Treatment

NONE

15 - Place of issue

HATAY/TÜRKİYE

Date

21 November 2023

Name and signature of authorized officer

Digitally signed by Sinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 05:05:14 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova





AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR /
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY
Laboratorul Central Fitosanitar IP / Central Phytosanitary Laboratory PI
MD-2044, Str. Miquel Miron, nr.4 Chișinău, Republica Moldova, tel/fax: 022-47-17-13



Directorat LCF IP / Director CPL PI
Tatiana Rotari

RAPORT DE ÎNCERCĂRI / TEST REPORT
Nr. 03180 din / from 04.10.2023

Detalii solicitant: AGROADRIEȘ SRL
Aplicant: r-nul Florești, s. Prajila

Detalii produs: Moreav
Product details:
Cantitate lot/suprafață: 50 t
Quantity batch/surface:

Exanșionare: Yrineanu Viorela - Inspector ANSA Locul exanșionării: Florești
Sampling by: Sampling location:

Document însoțitor: 14913 din 27.09.2023
Accompanying document: from

Origine: Republica Moldova Destinație lot: Republica Moldova
Origin: Destination of batch:

Sigiliu: CF-030322
Seal Nr.:

Nr./cantitate probă: 1 most, 2,7 kg Data recepției: 28.09.2023
Nr./sample mass: Receiving date:

Cod probă: 03180/1
Sample code:

Informație suplimentară: ---
Additional information:

Solicitare: Determinare reziduuri de pesticide și conținut de nitrați
Request: Determination of pesticide residues and nitrate content
03180/1 - Cipermetrin

Responsabil recepție / Reception manager: Belemuc Ala

Director adjunct / Deputy-Director: Zuzi Elena

Perioada analitică / Analytical period

28.09.2023 - 04.10.2023

REZULTATELE ÎNCERCĂRIILOR / TEST RESULTS

Nr. 03180 din / from 04.10.2023

Cod Proba / Sample code	Parametru / Parameter	Rezultate / Test results	U.M.	LMA / MRL	Metoda de încercare / Test method	Referințe / References	U
03180/1	Cipermetrin -AM	<0,010	mg/kg	0,050	GC MS/MS	PS-LCR-RP-01	—

Notă/Note: ---

Responsabil încercare/Test responsible person: Beva Maria
Seal Laboratory Head of Laboratory: Beva Maria

Abrevieri/Abbreviations: AM - acreditat MOLDAC / accredited by MOLDAC
RnV - reacționat MOLDAC / reacted by MOLDAC
LC MS/MS - Determinarea reziduurilor de pesticide prin metoda Cromatografie Lichidă cuplă cu spectrometrie în tandem /
Determination of pesticide residues using the Liquid Chromatography method with tandem mass spectrometry
GC MS/MS - Determinarea reziduurilor de pesticide prin metoda Cromatografie Gazească cuplă cu spectrometrie în tandem /
Determination of pesticide residues using the Gas Chromatography method with tandem mass spectrometry
LMA - Limita maximă admisibilă / MRL - the maximum residue level
U.M. - unitate de măsură / unit of measurement
LOQ - limita de cuantificare a metodei de încercare / the limit of quantification of the test method
LOQ - LOQ pentru metoda LC MS/MS și GC MS/MS / LOQ for LC MS/MS and GC MS/MS methods
14 mg/kg - LOQ pentru metoda ionometrică / LOQ for the ionometric method
Referințe - reprezintă documentație internă pe care se bazează metodele de încercare / References - internal documents for the test methods

Rezultatele în prezentul raport de încercare pot fi prezentate cu incertitudine statistică (U), folosind un factor de acoperire $k=2$, nivelul de încredere $P=95\%$. Rezultatele acestui document se referă doar la probele analizate. Laboratorul nu este responsabil de exanșionare și nu poartă răspundere pentru informațiile furnizate de solicitant sau persoane care efectuează exanșionarea acestor probe. Orice comentarii sau note la acest raport nu este acceptată de acreditare. Reproducerea parțială a acestui document este permisă doar cu aprobarea scrisă a laboratorului / The results in this test report can be presented with extended uncertainty (U), using a coverage factor $k=2$, confidence level $P=95\%$. The results only referred to the analyzed sample. Laboratory is not responsible for sampling and does not accept any responsibility for information supplied by the applicant or persons who performed the sampling which can affect the validity of the results. Any reported comments have not to be considered part of accreditation. The partial reproduction of this document is allowed only with the written permission of the laboratory.

Original/Original: LCF IP/CPL PI Nr. 1
Copia electronică: Yrineanu Viorela - Inspector ANSA
Electronic copy:

Digitally signed by Șinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 04:37:08 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova



Exemplaire de l'expéditeur
Copy for sender
Exemplar pentru expeditor

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

CMR

INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
ECRISSAIRE DE TRANSPORT INTERNATIONAL

Pays/Country/Tara

No

Copy 1: Expéditeur
Copy 2: Destinataire
Copy 3: Transporteur

Copy 1: Expéditeur
Copy 2: Destinataire
Copy 3: Transporteur

ITU 2007
Approved by UNCTAD
Approved by UNCTAD

The parties to this contract, the sender, the carrier and the consignee, are bound by the terms and conditions of the contract.
The sender, the carrier and the consignee are bound by the terms and conditions of the contract.

1 - 5, 0 - 10, 10 + 22

A reminder that the responsibility of the sender, the carrier and the consignee is limited by the terms and conditions of the contract.

Numărul de înregistrare al Transportatorului
Județul din România (UNITED)
+44 023 33367788

1 Expéditeur (nom, adresse, pays)
Sender (name, address, country)
Expéditeur (nume, adresă, țară)
**ATAMAN OTOM. TAS. GIDA TAR. URN. ITH.
IHR SAN. VE TIC.LTD. STI.
YENI SANAYI SITESI KARŞISI. PIRIL
SITESI NO: 46 ANTAKYA/HATAY/TURKIYE**

2 Destinataire (nom, adresse, pays)
Consignee (name, address, country)
Destinatar (nume, adresă, țară)

**SC O&N STIL SRL
STR.ISMAIL 63 MD-2009 CHISINAU MOLDOVA**

3 Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods / Preluarea marfii
Lieu / Place / Loc

ANTALYA / TURKEY / 06.11.2023

Date / Data
Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosii

4 Livraison de la marchandise / Delivery of the goods / Livarea marfii
Lieu / Place / Loc

CHISINAU - MOLDOVA

Pays / Country / Tara

Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours /
Ore de deschidere a depozitului

5 Instructions de l'expéditeur
Sender's instructions
Instrucțiuni expeditorului

**PHYTOSANITARY CERTIFICATE -EUR-1
INVOICE NO: ART2023000000061**

6 Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)
Carrier (name, address, country, other references)
Transportator (nume, adresă, țară, alte referințe)

7 Transporteur successeur / Successor carrier / Transportator succesiv

Nom / Name / Nume **MDA/060/0570**
Adresse **I.C.S. 'LE-BRIDGE CORPORATION LIMITED' S.R.L.**
Pays / Country **MD-2036, Moldova, mun. Chișinău, str. Varnița, 8**
Heure d'acceptation / Acceptance time / Ora acceptării **Tel.: +373 22/ 47-20-83**
Prise en charge / Taking over / Preluarea **IDNO 1002600017397**

8 Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise
Carrier's reservations and observations on taking over the goods
Observații și rezerve ale transportatorului la momentul preluării marfii

BTH 797 / M 271 VI

9 Documents remis au transporteur par l'expéditeur
Documents handed to the carrier by the sender
Documente predinate transportatorului de către expeditorul marfii

10 Marques et numéros
Marks and Nos
Marche / numărul

26 PLT

11 Nombre de colis
Number of packages
Numărul de colete

**720 C.BOXES
790 C.BOXES
168 C.BOXES
280 C.BOXES
400 P.CASES
240 C.BOXES
320 C.BOXES
2.918**

12 Mode d'emballage
Method of packing
Modul de ambalare

**FRESH TOMATOES (DOMATES)
FRESH TOMATOES (DOMATES)
FRESH TOMATOES (DOMATES)
FRESH TOMATOES (DOMATES)
FRESH CUCUMBER (HIYAR)
FRESH CUCUMBER (HIYAR)
FRESH PEPPERS (KAPYA)**

13 Nature de la marchandise
Nature of the goods
Natura marfurilor

14 Poids brut, kg
Gross weight in kg
Masa brută (kg)

**4840 KG
5630 KG
810 KG
1500 KG
3690 KG
2720 KG
2560 KG
21750**

15 Cubage m3
Volume in m3
Volumul m3

Numero ONU
UN Number
Numărul ONU

Non voir 13
Name see 13
Vezi numărul 13

Numero d'étiquette
Label Number
Numărul etichetelor

Groupe d'emballage
Packing Group
Grupa de ambalare

(ADR)
(ADR)
(ADR)

16 Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur
Special agreements between the sender and the carrier
Acorduri speciale între expeditor și transportator

**FCA - ANTALYA
THERMOKING (+6)° NON STOP**

18 Autres indications utiles
Other useful particulars
Alte indicații utile

ANTALYA / TÜRKİYE 06.11.2023

20 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)
Transportul este supus, dacă nu se află sub rezerva unei clauze contrare, Convenției privind transportul internațional de mărfuri pe șosele (CMR)

21 Date / Date
Date / Data

le / on / data

20.

22 **ATAMAN**
OTOM. TAS. GIDA TAR. URN. ITH. IHR SAN. VE TIC.LTD. STI.
YENI SANAYI SITESI KARŞISI. PIRIL SITESI NO: 46 ANTAKYA/HATAY/TURKIYE
Signature of the sender / Signature of the sender
Semnatura și ștampila expeditorului

23 **MDA/060/0570**
I.C.S. 'LE BRIDGE CORPORATION LIMITED' S.R.L.
MD-2036, Moldova, mun. Chișinău, str. Varnița, 8
Tel.: +373 22/ 47-20-83

Signature of the carrier / Signature of the carrier
Semnatura și ștampila transportatorului

24 Marchandises reçues / Goods received / Recepția marfii
Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosii
Heure de départ / Time of departure / Ora plecării

Lieu / Place / Loc
Date / Data

20.
20.
20.

Signature of the consignee / Signature of the consignee
Semnatura și ștampila destinatarului

Digitally signed by Sinteacova Svetlana
Date: 2023.12.18 03:37:54 EET
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova

